



Beijing

北京文物精品



Beijing
北京文物精品

首都博物馆书库

丙种

第拾玖部

《北京文物精品》

首都博物馆书库
丙种 第拾玖部
《北京文物精品》

图书在版编目 (C I P) 数据

北京文物精品/首都博物馆编.—北京:北京出版社,
2008.7

ISBN 978-7-200-07456-7

I. 北… II. 首… III. 文物—北京市—图录 IV .K872.12

中国版本图书馆CIP数据核字 (2008) 第119377号

北京文物精品

BEIJING WEN WU JING PIN

编 者:首都博物馆

责任编辑:马祝恺

英文审稿:丁晓雷

文物摄影:各文物收藏单位

装帧构成:朱 锴

出版发行:北京出版社出版集团

地 址:北京市北三环中路6号

邮 编:100011

经 销:新华书店总经销

印 制:北京雅昌彩色印刷有限公司

开 本:889×1194mm 1/16

字 数:565千字

印 张:28.25

版 次:2008年8月第1版第1次印刷

书 号:ISBN 978-7-200-07456-7

定 价:750.00元

版权所有 翻版必究

ISBN 978-7-200-07456-7



9 787200 074567 >

致辞

在北京奥运会即将开幕之际，祝「北京文物精品展」在首都博物馆成功举办。

在北京文化的历史长河中，辽金元明清时期，是北京历史文化最具特色、最辉煌的时期，「北京文物精品展」以最能体现中华民族历史文化的精品文物为主体，最富有北京文化特色，最具有艺术观赏价值，集中展示了古都北京历史文化艺术，彰显了北京千年古都的风采。

博物馆对于增进文化交流、推动人类文明和谐发展发挥着无可替代的重要作用。首都博物馆是再现北京历史文化的重要窗口，向全世界人民展示古都的悠久历史与灿烂文化，让全世界人民看到繁荣、文明、和谐的新北京，是首都博物馆的重任与使命，也是人文奥运的重要体现。

让我们共同努力，增进交流，共创辉煌！

北京市人民政府

Forword

With the opening of the Beijing 2008 Olympic Games nigh, We would like to extend our warmest congratulations towards the opening of "Exhibition of Selected Cultural Relics of Beijing" at the Capital Museum, and to wish it great success.

Throughout its long history, the period of Liao, Jin, Yuan, Ming and Qing dynasties [916-1911] was the most characteristic and glorious time for Beijing culture. With great artistic appreciation and value, "Exhibition of Selected Cultural Relics of Beijing" perfectly embody both Beijing and Chinese history and culture. They compose a collective display of the history, culture and art of the ancient capital of Beijing, presenting the glamour of its over one thousand years of history.

Museums play an irreplaceable role in the enhancement of cultural exchange and the promotion of the harmonious development of human civilization. In re-creating the long history and culture of Beijing, the Capital Museum is a window to a splendid and ancient city. Its glorious mission of demonstrating the harmony, prosperity, and civilization of a new Beijing to the world also lies at the ideological heart of the People's Olympics.

Let's make a joint towards improving cultural exchange and creating splendor!

The People's Government of Beijing Municipality

目录

引言	3
第一单元	
流光溢彩 古都瓷艺	17
第二单元	
神形俱备 自在庄严	97
第三单元	
晶莹剔透 秀美天工	133
第四单元	
华贵绚丽 雍容摇光	187
第五单元	
雕龙琢凤 织金铺秀	233
第六单元	
意气贯通 笔墨乾坤	303
第七单元	
水墨丹青 神韵荟萃	335
第八单元	
览珍堂	395
文物索引	429



Beijing
北京文物精品

首都博物馆书库

丙种

第拾玖部

《北京文物精品》

引言

Preface

Beijing is a historical and cultural city renowned all over the world, and it had been the capital city of China altogether for over a thousand years throughout her long history; therefore Beijing is rich in cultural and artistic gems of the Chinese nationality. The "Exhibition of Selected Cultural Relics of Beijing" gathered together and exhibit the elaborate artistic works boasting of their artistic value for appreciation, their rich local Beijing characteristics and concentration of the long history and cultural styles of the Chinese nationality, representing Beijing's culture in terms of her long history and her width and depth, from which visitors may experience the brilliant Chinese civilization.

北京是举世闻名的历史文化名城，在中国历史长河中，作为千年帝都，凝聚着中华民族数千年的文化艺术结晶。「北京文物精品展」荟萃最具有艺术观赏价值、最富有北京文化特色、最能体现中华民族历史文化风格的艺术精品，展示源远流长、博大精深的北京历史文化，呈现灿烂辉煌的中华文明。



001 | 董鼎

Jin Ding [tripod for cooking meal and cereals]

西周 | 前1046-前771 | Western Zhou Dynasty | 1046-771 B. C. I

通高62厘米 口径47厘米

北京房山区琉璃河西周燕都遗址出土

Excavated from the site of the Yan State Capital of the Western Zhou Dynasty, near Liulihe, Fangshan District, Beijing

腹内壁铸有铭文4行26字，记述燕侯派董往宗周为太保奉献食物之史事，证实了文献中关于召公奭以其长子就封于燕，而自己留在宗周辅弼王室的记载，填补了文献史料对西周燕国记载的不足，进一步证实了北京琉璃河地区即当时古燕国的始封地。董鼎造型凝重，纹饰古朴，气势宏伟，其器形、风格、铭文、字形与黄河流域商周遗址出土的同类器物完全相同，说明了三千多年前，北京地区已具有了高度的物质文明，同中原地区在政治、文化、经济各方面形成了统一的整体。

董鼎铭文拓片

Rubbings of the inscription on the Jin Ding

董鼎内壁铭文4行26字，释读为：“匭侯令董祺大保于宗周庚申大保赏董贝用作天子癸宝鬲琖”。

首都博物馆 藏

Collection of the Capital Museum, China



002 | 伯矩鬲

Boju Li [cauldron for cooking meat and cereals, similar to tripod but with hollow legs]

西周 | 前1046-前771 | Western Zhou Dynasty (1046-771 B. C.)

通高33厘米 口径22.9厘米

北京房山区琉璃河西周燕都遗址出土

Excavated from the site of the Yan State Capital of the Western Zhou Dynasty, near Liulihe, Fangshan District, Beijing

伯矩鬲铭文大意为：在戊辰时，燕侯赐贵族伯矩一笔钱，伯矩用这笔钱铸造了这件铜器，以此表示对其父的纪念。

首都博物馆 藏

Collection of the Capital Museum, China





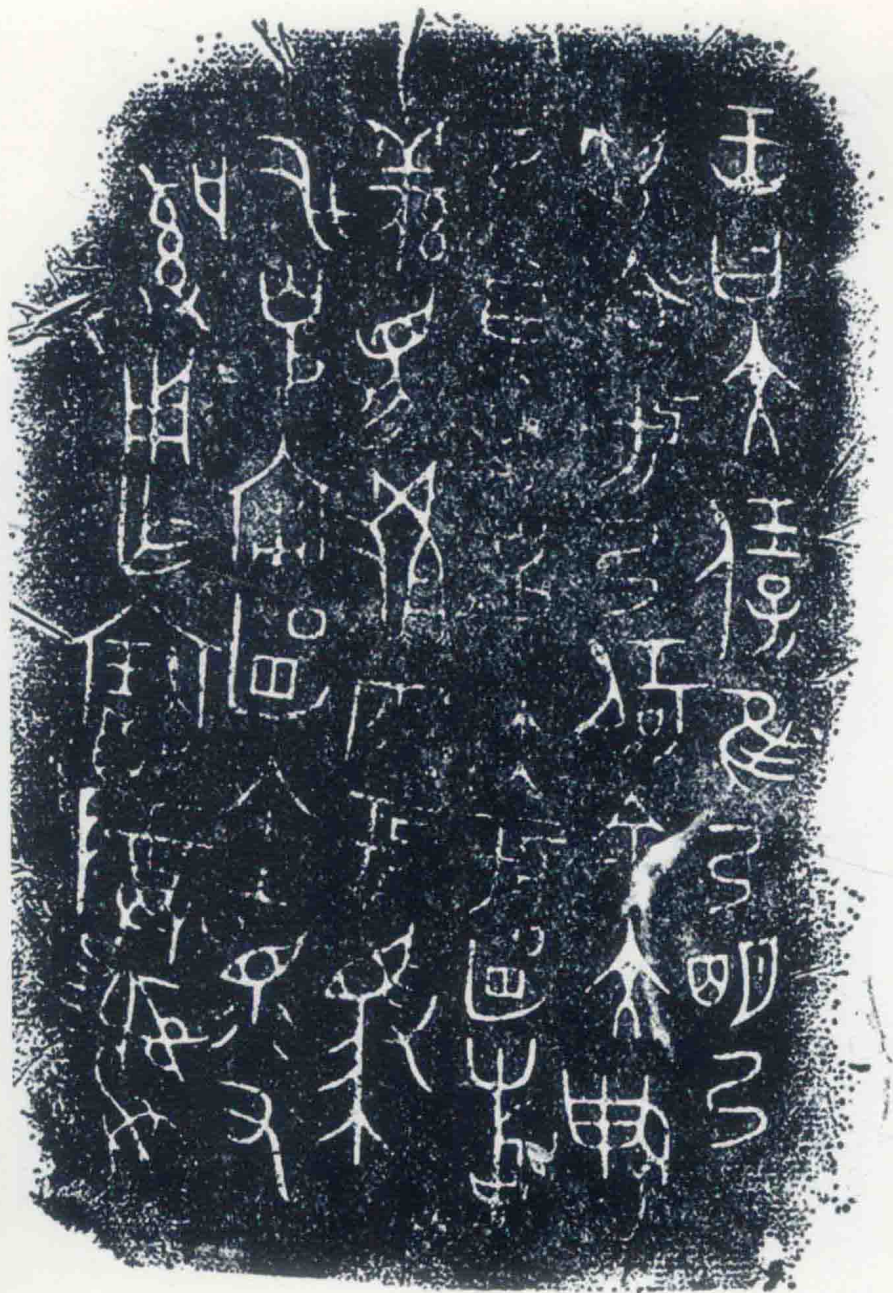


伯矩鬲铭文拓片

Rubbings of the inscription on the Boju *Li*

伯矩鬲盖内及颈部内铭文相同，盖内4行15个字，颈内壁5行15字。释读为：

“才[在]戊辰匱侯賜伯矩贝用作父乙宝尊彝”。



克盃铭文拓片

Rubbings of the inscription on the Ke He

克盃、克罍二器铭文相同，释读为：“王曰太保佳乃明乃心享于乃辟余大对乃享令克侯于匱使羌狸于御彭克口匱入土眾又〔有〕司用作宝尊彝”。

铭文大意为：周王说：太保，你用盟誓和清酒来供你的君王。我非常满意你的供享，命〔你的儿子〕克做燕地的君侯，管理和使用羌族、□族、□族、□族、取族、微族。克到达燕地，接收了土地和管理机构，为了纪念此事做了这件宝贵的器物。